Marktgemeinde Zwentendorf/Donau



Land Niederösterreich - Bezirk Tulln 3435 Zwentendorf, Rathausplatz 4

(. 02277/2209-0, FAX 02277/2209-4

* : marktgemeinde@zwentendorf-donau.gv.at

田: <u>www.zwentendorf.at</u>

UID-Nr. ATU16231806 DVR.Nr. 0091081

Protokoll

über die Sitzung des Gemeinderates am Mittwoch, dem **15. Dezember 2010** im Gemeindeamt.

Beginn: 19:30 Uhr Ende: 20:50 Uhr

Bgm. Ing. Hermann Kühtreibe	r anwesend	GR Anton Popper	entschuldigt
Vbgm. Johann Horst Scheed	anwesend	GR Christine Popper	anwesend
GGR Manfred Bichler	anwesend	GR Rene Strametz	anwesend
GGR Marion Török	anwesend	GR Michael Kittenberger	anwesend
GGR Ing. Peter Hegny	anwesend	GR Susanna Eichberger	entschuldigt
GGR Ingeborg Pröglhöf	entschuldigt	GR Rudolf Maurer	anwesend
GGR Josef Baumgartner	anwesend	GR Gerhard Mittenhuber	anwesend
GGR DI Heinrich Feketitsch	entschuldigt	GR Werner Rosenstingl	anwesend
GR Ernst Grill	anwesend	GR Michael Grubmüller	anwesend
GR Anton Klinger	anwesend	GR Johann Ambrozy	anwesend
GR Martin Schiegl	anwesend	GR Horst Pilhofer	entschuldigt
GR Gerhard Popper	anwesend		

Vorsitzender:

Bgm. Ing. Hermann Kühtreiber

Schriftführer:

Reinhard Kern

Der Bürgermeister eröffnet die Sitzung und stellt die Beschlussfähigkeit fest.

Ein Dringlichkeitsantrag wurde von Bgm. Ing. Hermann Kühtreiber gemäß § 46/3 eingebracht.

Dringlichkeitsantrag:

Der GR möge in der Sitzung am 15. Dezember 2010 folgenden Tagesordnungspunkt zusätzlich aufnehmen.

Punkt 28) Bericht Prüfungsausschuss

Antrag des Bgm.: Der Tagesordnungspunkt soll zusätzlich aufgenommen werden.

Beschluss: der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Tagesordnung Gemeinderat:

1) 2. Nachtragsvoranschlag 2010

Der Nachtragsvoranschlag wurde im Finanzausschuss und Gemeindevorstand besprochen und beschlossen. Die Auflage wurde kundgemacht.

Antrag des GV: Der GR möge den vorliegenden 2. Nachtragsvoranschlag 2010

beschließen.

Beschluss: der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig Wortmeldung: GGR Baumgartner

2) Aufhebung der Verordnung über die Erhebung von Ortstaxen

Die Verordnung zur Aufhebung der Erhebung von Ortstaxen soll beschlossen werden – siehe Beilage.

Antrag des GV: Der GR möge die Verordnung zur Aufhebung der Erhebung von

Ortstaxen beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

3) Kanalabgabenordnung

Die Kanalabgabenordnung soll laut Beilage beschlossen werden.

Antrag des GV: Der GR möge die Kanalabgabenordnung beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

4) Wasserabgabenordnung

Die Wasserabgabenordnung soll laut Beilage beschlossen werden.

Antrag des GV: Der GR möge die Wasserabgabenordnung beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

5) Verordnung über die Erhebung der Hundeabgabe

Die Verordnung über die Erhebung der Hundeabgabe soll laut Beilage beschlossen werden.

Antrag des GV: Der GR möge die Verordnung über die Erhebung der Hundeabgabe beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Wortmeldung: GGR Baumgartner, GGR Hegny

6) Friedhofsgebührenordnung

Die Friedhofsgebührenordnung soll laut Beilage beschlossen werden.

Antrag des GV: Der GR möge die Friedhofsgebührenordnung beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

7) Festlegung des Einheitssatzes für die Berechnung der Aufschließungsabgabe

Der Einheitssatz für die Berechnung der Aufschließungsabgabe soll mit € 400,--festgesetzt werden – siehe Beilage.

Antrag des GV: Der GR möge die neue Verordnung beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

8) Aufhebung der Verordnung über die Erhebung einer Lustbarkeitsabgabe

Die Verordnung über die Aufhebung über die Erhebung einer Lustbarkeitsabgabe laut Beilage soll beschlossen werden.

Antrag des GV: Der GR möge die Verordnung über die Aufhebung der Erhebung

einer Lustbarkeitsabgabe beschließen. Beschluss: der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

9) Verordnung über die Erhebung einer Lustbarkeitsabgabe

Die Verordnung über die Erhebung einer Lustbarkeitsabgabe soll beschlossen werden – siehe Beilage.

Antrag des GV: Der GR möge die Verordnung über die Erhebung einer

Lustbarkeitsabgabe beschließen.

Beschluss: der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig Wortmeldung: GGR Baumgartner

10) Verordnung über die Erhebung einer Gebrauchsabgabe

Die Verordnung über die Erhebung einer Gebrauchsabgabe nach den Bestimmungen des NÖ Gebrauchsabgabengesetzes 1973 soll beschlossen werden – siehe Beilage.

Antrag des GV: Der GR möge die Verordnung über die Erhebung einer

Gebrauchsabgabe beschließen.

Beschluss: der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

11) Abgaben und Gebühren

Die vorliegende Kundmachung wurde im FA besprochen und kann genehmigt werden

Antrag des GV: Der GR möge die vorliegenden Gebühren und Abgabe beschließen.

Beschluss: der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Wortmeldung: GGR Baumgartner, GGR Hegny

12) Voranschlag 2011 und mittelfristiger Finanzplan

Der Voranschlag 2011 und mittelfristige Finanzplan wurde im Finanzausschuss und Gemeindevorstand besprochen und beschlossen. Die Auflage wurde kundgemacht. Es wurden keine Anmerkungen eingebracht.

Antrag des GV: Der GR möge den vorliegenden Voranschlag 2011 und mittelfristigen Finanzplan beschließen.

Beschluss: der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig Wortmeldung: GGR Baumgartner

13) Darlehenstilgung SVZ-Sektion Fußball

Der SVZ-Sektion Fußball stellt den Antrag um eine Sonderförderung.

Seit 1. Jänner 2007 laufen die Rückzahlungen eines Darlehens in der Höhe von € 35.000,--. Der Restbetrag von € 7.800,-- soll erlassen werden.

Antrag des GV: Der GR möge die Sonderförderung zur Darlehenstilgung in der Höhe von € 7.800,-- beschließen.

Beschluss: der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

Wortmeldung: GGR Baumgartner, GGR Hegny, GR Schiegl

14) Vergabe Straßenbauarbeiten 2011/2012

Es wurden 5 Firmen zur Anbotslegung eingeladen. 5 Angebote sind eingelangt.

Pittel&Brausewetter GmbH
Strabag AG
Teerag-ASDAG AG
€ 357.460,10 inkl. MwSt.
€ 396.021,58 inkl. MwSt.
€ 398.674,88 inkl. MwSt.

Antrag des GV: Der GR möge die Auftragsvergabe an die Firma Pittel&Brausewetter

GmbH in der Höhe von € 357.460,10 inkl. Mwst. beschließen.

Beschluss: der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

15) Vergabe Kanalbauarbeiten BA 17, Allee und Neubaustraße

Fünf Firmen haben ein Angebot gelegt. Diese wurden vom Büro DI Groissmaier &

Partner geprüft, es ergibt sich folgende Reihung:

Antrag des GV: Der GR möge die Auftragsvergabe an die Firma Uhl Bau GmbH in

der Höhe von € 848.343,05 exkl. MwSt. beschließen.

Beschluss: der Antrag wird angenommen Abstimmungsergebnis: einstimmig Wortmeldung: GGR Baumgartner

16) Life+ Projekt Traisen, Stellungnahme zur UVE-Erklärung

Die Verbund Hydro Power AG hat um Genehmigung des Vorhabens "Life+Lebensraum im Mündungsabschnitt des Flusses Traisen" gemäß §§ 5 und 17 Umweltverträglichkeitsprüfungsgesetz 2000, UVP-G 2000, beim Amt der NÖ Landesregierung, Abteilung RU4, angesucht. In diesem Zusammenhang kann die Gemeinde eine Stellungnahme an die Abteilung Umweltrecht abgeben.

Antrag des GV: Der GR möge die ausgearbeitete Stellungnahme von seitens der Marktgemeinde Zwentendorf beschließen.

Beschluss: der Antrag wird angenommen Abstimmungsergebnis: mehrstimmig

Dafür: 17 Stimmen

Enthaltung: 1 Stimme GGR Hegny Wortmeldung: GGR Baumgartner

17) Übernahme öffentliches Gut, Althann-Erpersdorf

Das Grundstück Nr. 376/26, KG Erpersdorf, soll ins öffentliche Gut übernommen werden.

Antrag des GV: Der GR möge die Übernahme des Grundstückes Nr. 376/26, EZ 32, ins öffentliche Gut beschließen.

Beschluss: der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

18) Subventionsansuchen 2010 - Seniorenbund

Ein Ansuchen für 2010 wurde vorgelegt.

Antrag des GV: Der GR möge die Auszahlung einer Subvention für 2010 in der Höhe von € 300,-- beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

19) Subventionsansuchen 2010 - Pensionistenverband

Ein Ansuchen für 2010 wurde vorgelegt.

Antrag des GV: Der GR möge die Auszahlung einer Subvention für 2010 in der Höhe von € 300,-- beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

20) Subventionsansuchen 2010 - Kriegsopfer- und Behindertenverband

Ein Ansuchen für 2010 wurde vorgelegt.

Antrag des GV: Der GR möge die Auszahlung einer Subvention für 2010 in der Höhe von € 100,-- beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

21) Subventionsansuchen 2010 - SVZ - Sektion Schützen

Ein Ansuchen für 2010 wurde vorgelegt. Der Betrag ist im VA 2010 vorgesehen. Antrag des GV: Der GR möge die Auszahlung einer Subvention für 2010 in der Höhe

von € 1.000,-- beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

22) Jugendförderung 2010 – Kinderfreunde

Ein Ansuchen für 2010 wurde vorgelegt.

Antrag des GV: Der GR möge die Auszahlung einer Jugendförderung für 2010 in der

Höhe von € 400,-- beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

23) Jugendförderung 2010 - JVP

Ein Ansuchen für 2010 wurde vorgelegt.

Antrag des GV: Der GR möge die Auszahlung einer Jugendförderung für 2010 in der

Höhe von € 400,-- beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

24) Richtsätze für Essen auf Rädern

Der zuständige Ausschuss empfiehlt die Richtsätze für "Essen auf Rädern" ab

1. Jänner 2011 wie folgt anzupassen:

Monatliches Einkommen inkl. Ausgleichszulage und Pflegegeld Für Alleinstehende bis € 783,99

Für Ehepaare bis € 1.175.45 € 4.20

Monatliches Einkommen inkl. Ausgleichszulage und Pflegegeld

Für Alleinstehende bis € 823,99

Für Ehepaare bis € 1.215,45 € 4,60 Darüber € 5,--

Die Grundlage für das monatliche Einkommen ist die jährliche Indexanpassung des Landes Niederösterreich.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

25) Grundsatzbeschluss Darlehensvertrag Z-KommunalgmbH & Co KG

Die ursprünglich mit € 5.000.000 (exkl USt) geplanten Investitionskosten für die Sanierungs- und Umbaumaßnahmen Hort/Volksschule/Hallenbad belaufen sich aus derzeitiger Sicht auf insgesamt € 7,1 (exkl USt).

Der Finanzierungsplan It Grundsatzbeschluss vom 11. März 2009

(Gesellschafterzuschüsse € 3,2 Mio, Gesellschafterdarlehen 1 Mio, Zuschüsse vom Land NÖ € 800.000) ist entsprechend an die höheren Investitionskosten anzupassen. Die vom Land NÖ gewährte Sockelbeihilfe für dieses Bauvorhaben beträgt € 1.299.800 und ist der Marktgemeinde Zwentendorf bereits zugeflossen. Davon wurden € 300.000 bereits an die Zwentendorfer Kommunal GmbH & Co KG weitergeleitet; die Überweisung des Restbetrages soll noch im Jahr 2010 erfolgen. Gesellschafterzuschüsse wurden bereits in Höhe von € 3.125.000 in die Gesellschaft eingebracht.

Der Finanzierungsbedarf der Gesellschaft für das ausgegliederte Bauvorhaben beträgt also im Jahr 2011 noch rund € 2.700.000, wovon rund € 1.400.000 in Form von Gesellschafterzuschüssen eingebracht und rund € 1.300.000 in Form eines Gesellschafterdarlehens gewährt werden sollen. Die Konditionen für das Gesellschafterdarlehen sollen sich dabei im wesentlichen an dem von der Marktgemeinde Zwentendorf für die Finanzierung der Gesellschaft und des Bauvorhabens aufgenommene Darlehen bei der Bank Austria UniCredit Group orientieren.

Antrag des GV: Der Gemeinderat der Marktgemeinde Zwentendorf beschließt in Konkretisierung des Beschlusses vom 11. März 2009, Top 9 die Zuführung von bis rund € 2.700.000 an die Zwentendorfer Kommunalgesellschaft m.b.H. & Co KG,

teilweise in Form eines Gesellschafterzuschusses von rund € 1.400.000 und teilweise in Form eines Gesellschafterdarlehens von rund € 1.300.000 im Jahr 2011.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis: mehrstimmig

Dafür: 13 Stimmen

Enthaltung: 5 Stimmen (ÖVP-Fraktion)

26) Vergabe Prüfmaßnahmen Kanal Erpersdorf Süd, Allee, Neubaustraße und Vergabe Prüfmaßnahmen Wasseranschluss Erpersdorf Süd

Die eingelangten Angebote für die Prüfmaßnahmen Kanal Erpersdorf Süd sowie die Prüfmaßnahmen Wasseranschluss Erpersdorf Süd wurden von der Firma Groissmaier & Partner überprüft und der Vergabevorschlag lautet:

1) Fa. Kanal Control € 19.981,80 exkl. MwSt.

Antrag des GV: Der GR möge die Auftragsvergabe an die Firma Kanal Control in der Höhe von € 19.981,80 exkl. MwSt. beschließen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

27) Antrag Umwidmung Grd.Nr. 698 und 703/1, KG Kaindorf

Ein Antrag von Johann Frank auf Umwidmung Grd.Nr. 698 und 703/1, KG Kaindorf, liegt vor. Dafür fand eine Vorbegutachtung mit dem landwirtschaftlichen Sachverständigen und jenem der Abt. Raumordnung der NÖ Landesregierung statt. Beide sehen keine Möglichkeit zur positiven Behandlung aufgrund der gesetzlichen Vorgaben.

Antrag des GV: Der GR möge die Umwidmung auf land- und forstwirtschaftliche Hofstelle im Gründland Grd. Nr. 698 und 703/1, KG Kaindorf ablehnen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen.

Abstimmungsergebnis: einstimmig

28) Bericht Prüfungsausschuss

Am 2. Dezember 2010 fand eine angemeldete Prüfungsausschusssitzung statt. Kassen- und Bankkontenstände wurden per 2. Dezember 2010 geprüft und in Ordnung befunden. Weiters fand eine Belegprüfung und Kontrolle der Außenstände statt. Die Beantwortung offener Fragen des Prüfungsausschusses findet in der nächsten GR-Sitzung statt.

Antrag des GV: Der GR möge den Prüfbericht zur Kenntnis nehmen.

Beschluss: Der Antrag wird angenommen

Abstimmungsergebnis: einstimmig

29) VERTRAULICH – Uneinbringliche Forderungen

Der Bürgermeister

7 hiltmil